# Colonoscopía Unidad de Procedimientos de Gastroenterología

## Las pruebas de detección salvan vidas

El cáncer colorrectal es la segunda causa principal de muertes por cáncer en Estados Unidos. Si es mayor de 45 años o tiene antecedentes familiares de cáncer, hacerse una prueba de detección colorrectal puede salvarle la vida.

- El cáncer colorrectal generalmente inicia a partir de un crecimiento no canceroso llamado pólipo que está en el recto o en el colon.
- La colonoscopía puede detectar pólipos para poder extirparlos antes de que se conviertan en cáncer.
- La colonoscopía también puede detectar a tiempo el cáncer colorrectal, cuando las posibilidades de curarse son buenas.





Pólipo en colon

# Cómo prepararse para su examen: lo que debe traer

- Un adulto (mayor de 18 años) para que lo lleve a casa. Puede tomar un taxi, transporte médico o autobús solamente si un adulto viaja con usted después de su consulta.
- Todos los medicamentos que toma, incluso los de venta libre
- Todas las vitaminas y suplementos que tome
- Su tarjeta de seguro médico.

### **Medicamentos**

Llame a su médico para que le dé instrucciones sobre los medicamentos por lo menos **una** semana antes de su examen, si:

- Toma medicamento para la diabetes.
- Tiene un reemplazo de válvula cardíaca.
- Toma Plavix, Brilinta o Aggrenox, o cualquier otro medicamento antiplaquetario.
- Toma Coumadin (warfarina), Xarelto, Pradaxa, Eliquis, Savaysa u otro medicamento anticoagulante.
- Siga tomando aspirina, a menos que se le indique lo contrario.

# Preparación intestinal con CLENPIQ

#### 5 días antes del examen

Surta su receta para preparación intestinal y revise estas instrucciones.

El colon debe estar limpio de toda materia sólida para que el médico pueda ver con claridad. Si el colon no está limpio, es posible que cancelen su examen.



#### 3 días antes del examen

- **No** coma frutas crudas, vegetales crudos, semillas o nueces ni ningún producto lácteo.
- No tome suplementos de hierro ni de fibra.
- Planifique su regreso a casa.

#### 2 días antes del examen

- No coma frutas crudas, vegetales crudos, semillas o nueces, ni ningún producto lácteo.
- Refrigere la solución de la preparación intestinal

# Colonoscopía: cómo prepararse para su examen

### El día antes del examen

No coma ninguna comida sólida. Empiece con la dieta de líquidos claros en la mañana.

- Los ejemplos de líquidos claros son: caldo claro (pollo o res), agua, jugo de manzana, Gatorade, paletas de hielo y café o té (sin leche ni sustituto de crema no lácteo). Puede comer caramelos duros.
- Beba al menos 8 vasos de agua o de líquidos claros para mantenerse hidratado.
- No beba ningún líquido de color rojo ni morado

## El día antes del examen a las 5:00 p.m.

No coma ninguna comida sólida. Empiece a beber la solución de la preparación intestinal.

- Beba 1 botella de CLENPIQ entre las 5:00 p. m. y las 9:00 p. m.
- Beba 5 o más tazas de 8 onzas de líquidos claros.
- No refrigere la otra mitad restante de la preparación intestinal, manténgala a temperatura ambiental.
- La hidratación (tomar muchos líquidos) es importante antes, durante y después de la preparación

#### Consejos

- Beba la dosis rápidamente.
- Trate de beberla con una pajilla.
  Chupe un caramelo duro.
- Enjuáguese la boca con agua o enjuague bucal.

### 5 horas antes del examen

- Tome los medicamentos que aprobó su médico.
- Puede tomar aspirina, medicamento para la presión arterial, predispone u otros esteroides.
- Beba la segunda botella de CLENPIQ. Tome también 4 o más tazas de 8 onzas de líquidos claros. No omita este paso. Es importante tener el colon más limpio para lograr un examen exitoso.
- Es posible que tenga que levantarse muy temprano si su examen es en la mañana.
- Sus evacuaciones deben ser líquidas amarillo claro.

#### 2 horas antes del examen

No coma ni beba nada o pueden cancelar su examen. Llegue al examen una hora antes de la hora de la cita.

- □ Lugar en Hyde Park: Center for Care and Discovery (CCD) 7.º piso 5700 South Maryland Ave, Chicago, IL 60637 (773) 702-8402
- ☐ Lugar en Tinley Park: Ingalls Family Care Center, Entrance C 6701 West 159th Street, Tinley Park, IL 60477 (708) 429-0222
- ☐ **Lugar en River East:** UChicago Medicine River East 355 East Grand Ave, Chicago, IL 60611 (888) 824-0200
- ☐ **Orland Park Location:** 14290 South Lagrange Road, Orland Park, IL 60462 (773) 834-9445

